

Jurnalul Oficial al Uniunii Europene

C 338



Ediția în limba română

Comunicări și informări

Anul 58

13 octombrie 2015

Cuprins

II *Comunicări*

COMUNICĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

Comisia Europeană

2015/C 338/01 Nonoposiție la o concentrare notificată (Cazul M.7768 – Exor/PartnerRe) ⁽¹⁾ 1

IV *Informări*

INFORMĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

Consiliu

2015/C 338/02 Decizia Consiliului din 8 octombrie 2015 de adoptare a poziției Consiliului privind proiectul de buget rectificativ nr. 7 al Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2015 2

RO

⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE

2015/C 338/03	<p>Informațiile care urmează sunt aduse la cunoștința următoarelor persoane și entități: ABDOLLAHI Hamed (<i>alias</i> Mustafa Abdullahi), AL-NASSER Abdelkarim Hussein Mohamed, AL YACOUB Ibrahim Salih Mohammed, ARBABSIAR Manssor (<i>alias</i> Mansour Arbabsiar), IZZ-AL-DIN Hasan (<i>alias</i> GARBAYA, Ahmed, <i>alias</i> SA-ID, <i>alias</i> SALWWAN, Samir), MOHAMMED Khalid Shaikh (<i>alias</i> ALI, Salem, <i>alias</i> BIN KHALID, Fahd Bin Adballah, <i>alias</i> HENIN, Ashraf Refaat Nabith, <i>alias</i> WADOOD, Khalid Abdul), SHAHLAI Abdul Reza (<i>alias</i> Abdol Reza Shala'i, <i>alias</i> Abd-al Reza Shalai, <i>alias</i> Abdorreza Shahlai, <i>alias</i> Abdolreza Shahla'i, <i>alias</i> Abdul-Reza Shahlaee, <i>alias</i> Hajj Yusef, <i>alias</i> Haji Yusif, <i>alias</i> Hajji Yasir, <i>alias</i> Hajji Yusif, <i>alias</i> Yusuf Abu-al-Karkh), SHAKURI Ali Gholam, SOLEIMANI Qasem (<i>alias</i> Ghasem Soleymani, <i>alias</i> Qasmi Sulayman, <i>alias</i> Qasem Soleymani, <i>alias</i> Qasem Solaimani, <i>alias</i> Qasem Salimani, <i>alias</i> Qasem Solemani, <i>alias</i> Qasem Sulaimani, <i>alias</i> Qasem Sulemani), „Hizballah Military Wing” („aripa militară a Hezbollah”) [<i>alias</i> „aripa militară a Hezbollah”, <i>alias</i> „aripa militară a Hizbullah”, <i>alias</i> „aripa militară a Hizbollah”, <i>alias</i> „aripa militară a Hezbollah”, <i>alias</i> „aripa militară a Hisbollah”, <i>alias</i> „aripa militară a Hizbu'llah” <i>alias</i> „aripa militară a Hizb Allah”, inclusiv „Jihad Council”(„Consiliul Jihadului”) (și toate unitățile subordonate acesteia, inclusiv „External Security Organisation” – „Organizația pentru securitate externă”)], „International Sikh Youth Federation” (ISYF) („Federația Internațională a Tineretului Sikh” – „FITS”), „Ejército De Liberación Nacional” („Armata de Eliberare Națională”), „Popular Front for the Liberation of Palestine” – „PFLP” („Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei” – „FPEP”), „Popular Front for the Liberation of Palestine – General Command” (<i>alias</i> „PFLP – General Command”) [„Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei – Comandamentul general” (<i>alias</i> „FPEP – Comandamentul General”)], „Fuerzas armadas revolucionarias de Colombia” – „FARC” („Forțele Armate Revoluționare din Columbia” – „FARC”), „Sendero Luminoso” – „SL” („Calea Luminoasă” – „CL”), incluse pe lista prevăzută la articolul 2 alienatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 al Consiliului privind măsuri restrictive specifice îndreptate împotriva anumitor persoane și entități în vederea combaterii terorismului [a se vedea anexa la Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/1325 al Consiliului]</p>	3
---------------	---	---

Comisia Europeană

2015/C 338/04	Rata de schimb a monedei euro	4
---------------	-------------------------------------	---

V Anunțuri

PROCEDURI ADMINISTRATIVE

Comisia Europeană

2015/C 338/05	Cerere de propuneri – EACEA/32/2015 – Programul Erasmus+, Acțiunea cheie 3 – Sprijin pentru reforma politicilor – Cooperarea cu societatea civilă în domeniul tineretului	5
---------------	---	---

PROCEDURI REFERITOARE LA PUNEREA ÎN APLICARE A POLITICII ÎN DOMENIUL CONCURENȚEI

Comisia Europeană

2015/C 338/06	Notificare prealabilă a unei concentrări (Cazul M.7807 – Sun Capital/Finlays Horticulture) – Caz care poate face obiectul procedurii simplificate	9
---------------	---	---

ALTE ACTE

Comisia Europeană

2015/C 338/07

Publicarea unei cereri în temeiul articolului 50 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 al Parlamentului European și al Consiliului privind sistemele din domeniul calității produselor agricole și alimentare 10

II

*(Comunicări)*COMUNICĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI
ORGANISMELE UNIUNII EUROPENE

COMISIA EUROPEANĂ

Nonopoziție la o concentrare notificată**(Cazul M.7768 – Exor/PartnerRe)****(Text cu relevanță pentru SEE)**

(2015/C 338/01)

La 7 octombrie 2015, Comisia a decis să nu se opună concentrării notificate menționate mai sus și să o declare compatibilă cu piața internă. Prezenta decizie se bazează pe articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽¹⁾. Textul integral al deciziei este disponibil doar în limba engleză și va fi făcut public după ce vor fi eliminate orice secrete de afaceri pe care le-ar putea conține. Va fi disponibil:

- pe site-ul internet al Direcției Generale Concurență din cadrul Comisiei, în secțiunea consacrată concentrărilor (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Acest site internet oferă diverse facilități care permit identificarea deciziilor de concentrare individuale, inclusiv întreprinderea, numărul cazului, data și indexurile sectoriale;
- în format electronic, pe site-ul internet EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=ro>), cu numărul de document 32015M7768. EUR-Lex permite accesul online la legislația europeană.

⁽¹⁾ JO L 24, 29.1.2004, p. 1.

IV
(Informări)

INFORMĂRI PROVENIND DE LA INSTITUȚIILE, ORGANELE ȘI ORGANISMELE
UNIUNII EUROPENE

CONSILIU

DECIZIA CONSILIULUI

din 8 octombrie 2015

**de adoptare a poziției Consiliului privind proiectul de buget rectificativ nr. 7 al Uniunii Europene
pentru exercițiul financiar 2015**

(2015/C 338/02)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 314, coroborat cu Tratatul de instituire a Comunității Europene a Energiei Atomice, în special articolul 106a,

având în vedere Regulamentul (UE, Euratom) nr. 966/2012 al Parlamentului European și al Consiliului din 25 octombrie 2012 privind normele financiare aplicabile bugetului general al Uniunii și de abrogare a Regulamentului (CE, Euratom) nr. 1605/2002 al Consiliului (¹), în special articolul 41,

întrucât:

- bugetul Uniunii pentru exercițiul financiar 2015 a fost adoptat definitiv la 17 decembrie 2014 (²);
- la 30 septembrie 2015, Comisia a înaintat o propunere care conținea proiectul de buget rectificativ nr. 7 la bugetul general pentru exercițiul financiar 2015;
- dat fiind faptul că proiectul de buget rectificativ nr. 7 la bugetul general pentru exercițiul financiar 2015 trebuie adoptat fără întârziere, se justifică scurtarea, în conformitate cu articolul 3 alineatul (3) din Regulamentul de procedură al Consiliului, a termenului de opt săptămâni pentru informarea parlamentelor naționale, precum și a termenului de 10 zile prevăzut pentru includerea punctului pe ordinea de zi provizorie a Consiliului, stabilite la articolul 4 din Protocolul nr. 1,

DECIDE:

Articol unic

Poziția Consiliului privind proiectul de buget rectificativ nr. 7 al Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2015 a fost adoptată la 8 octombrie 2015.

Textul integral poate fi accesat pentru consultare sau descărcare pe site-ul web al Consiliului:
<http://www.consilium.europa.eu/>

Adoptată la Luxemburg, 8 octombrie 2015.

Pentru Consiliu

Președintele

J. ASSELBORN

⁽¹⁾ JO L 298, 26.10.2012, p. 1.

⁽²⁾ JO L 69, 13.3.2015, p. 1.

Informațiile care urmează sunt aduse la cunoștința următoarelor persoane și entități: ABDOLLAHI Hamed (alias Mustafa Abdullahi), AL-NASSER Abdelkarim Hussein Mohamed, AL YACOUB Ibrahim Salih Mohammed, ARBABSIAR Manssor (alias Mansour Arbabsiar), IZZ-AL-DIN Hasan (alias GARBAYA, Ahmed, alias SA-ID, alias SALWWAN, Samir), MOHAMMED Khalid Shaikh (alias ALI, Salem, alias BIN KHALID, Fahd Bin Adballah, alias HENIN, Ashraf Refaat Nabith, alias WADOOD, Khalid Abdul), SHAHLAI Abdul Reza (alias Abdol Reza Shala'i, alias Abd-al Reza Shalai, alias Abdorreza Shahlai, alias Abdolreza Shahla'i, alias Abdul-Reza Shahlaee, alias Hajj Yusef, alias Haji Yusif, alias Hajji Yasir, alias Hajji Yusif, alias Yusuf Abu-al-Karkh), SHAKURI Ali Gholam, SOLEIMANI Qasem (alias Ghasem Soleymani, alias Qasmi Sulayman, alias Qasem Soleymani, alias Qasem Solaimani, alias Qasem Salimani, alias Qasem Solemani, alias Qasem Sulaimani, alias Qasem Sulemani), „Hizballah Military Wing” („aripa militară a Hezbollah”) [alias „aripa militară a Hezbollah”, alias „aripa militară a Hizbullah”, alias „aripa militară a Hizbollah”, alias „aripa militară a Hezbollah”, alias „aripa militară a Hisbollah”, alias „aripa militară a Hizbu'llah” alias „aripa militară a Hizb Allah”, inclusiv „Jihad Council”(„Consiliul Jihadului”) (și toate unitățile subordonate acesteia, inclusiv „External Security Organisation” – „Organizația pentru securitate externă”)], „International Sikh Youth Federation” (ISYF) („Federația Internațională a Tineretului Sikh” – „FITS”), „Ejército De Liberación Nacional” („Armata de Eliberare Națională”), „Popular Front for the Liberation of Palestine” – „PFLP” („Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei” – „FPEP”), „Popular Front for the Liberation of Palestine – General Command” (alias „PFLP – General Command”) [„Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei – Comandamentul general” (alias „FPEP – Comandamentul General”)], „Fuerzas armadas revolucionarias de Colombia” – „FARC” („Forțele Armate Revoluționare din Columbia” – „FARC”), „Sendero Luminoso” – „SL” („Calea Luminoasă” – „CL”), incluse pe lista prevăzută la articolul 2 alienatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 al Consiliului privind măsuri restrictive specifice îndreptate împotriva anumitor persoane și entități în vederea combaterii terorismului

[a se vedea anexa la Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/1325 al Consiliului]

(2015/C 338/03)

Următoarele informații sunt aduse la cunoștința persoanelor, grupurilor și entităților incluse pe lista prevăzută în Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/1325 al Consiliului ⁽¹⁾.

Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 al Consiliului ⁽²⁾ prevede înghețarea tuturor fondurilor, a altor active financiare și resurse economice aparținând persoanelor, grupurilor și entităților în cauză și că niciun fond, alte active financiare sau resurse economice nu pot fi puse la dispoziția acestora, nici direct și nici indirect.

Consiliul a primit noi informații relevante pentru includerea pe listă a persoanelor, grupurilor și entităților sus-menționate. După analizarea acestor noi informații, Consiliul a modificat expunerea de motive în consecință.

Persoanele, grupurile și entitățile vizate pot prezenta o cerere pentru a obține expunerea de motive actualizată a Consiliului cu privire la menținerea lor pe lista sus-menționată, la adresa următoare:

Consiliul Uniunii Europene
(în atenția: CP 931 desemnări)
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

E-mail: sanctions@consilium.europa.eu

O eventuală cerere trebuie să fie prezentată până la 19 octombrie 2015.

Persoanele, grupurile și entitățile vizate pot adresa Consiliului, în orice moment, o cerere, însoțită de eventuale documente justificative, prin care să solicite reanalizarea deciziei de includere și menținere a acestora pe listă, la adresa sus-menționată. Cererile vor fi luate în considerare în momentul primirii. În acest sens, se atrage atenția persoanelor, grupurilor și entităților vizate asupra revizuirii periodice a listei de către Consiliu, în conformitate cu articolul 1 alineatul (6) din Poziția comună 2001/931/PESC ⁽³⁾. Pentru a putea fi analizate la următoarea revizuire, cererile trebuie prezentate până la 27 octombrie 2015.

Se atrage atenția persoanelor, grupurilor și entităților vizate asupra posibilității de a adresa o cerere autorităților competente din statul membru (statele membre) relevant(e), astfel cum figurează în anexa la regulament, pentru a obține o autorizație de a utiliza fondurile înghețate pentru nevoi esențiale sau pentru plăți specifice, în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din regulamentul menționat.

⁽¹⁾ JO L 206, 1.8.2015, p. 12.

⁽²⁾ JO L 344, 28.12.2001, p. 70.

⁽³⁾ JO L 344, 28.12.2001, p. 93.

COMISIA EUROPEANĂ

Rata de schimb a monedei euro ⁽¹⁾

12 octombrie 2015

(2015/C 338/04)

1 euro =

Moneda	Rata de schimb	Moneda	Rata de schimb		
USD	dolar american	1,1373	CAD	dolar canadian	1,4702
JPY	yen japonez	136,61	HKD	dolar Hong Kong	8,8141
DKK	coroana daneză	7,4604	NZD	dolar neozeelandez	1,6905
GBP	lira sterlină	0,74010	SGD	dolar Singapore	1,5897
SEK	coroana suedeză	9,3017	KRW	won sud-coreean	1 298,28
CHF	franc elvețian	1,0928	ZAR	rand sud-african	15,0949
ISK	coroana islandeză		CNY	yuan renminbi chinezesc	7,1917
NOK	coroana norvegiană	9,1580	HRK	kuna croată	7,6265
BGN	leva bulgărească	1,9558	IDR	rupia indoneziană	15 285,16
CZK	coroana cehă	27,108	MYR	ringgit Malaiezia	4,7170
HUF	forint maghiar	310,86	PHP	peso Filipine	52,007
PLN	zlot polonez	4,2246	RUB	rubla rusească	69,4822
RON	leu românesc nou	4,4130	THB	baht thailandez	40,204
TRY	lira turcească	3,3177	BRL	real brazilian	4,2818
AUD	dolar australian	1,5429	MXN	peso mexican	18,6802
			INR	rupie indiană	73,6430

⁽¹⁾ Sursă: rata de schimb de referință publicată de către Banca Centrală Europeană.

V

(Anunțuri)

PROCEDURI ADMINISTRATIVE

COMISIA EUROPEANĂ

CERERE DE PROPUNERI – EACEA/32/2015

Programul Erasmus+, Acțiunea cheie 3 – Sprijin pentru reforma politicilor

Cooperarea cu societatea civilă în domeniul tineretului

(2015/C 338/05)

INTRODUCERE

Cooperarea cu organizațiile societății civile în domeniile educației, formării și tineretului este esențială pentru dezvoltarea temeinică a simțului proprietății în legătură cu strategiile și politicile de învățare pe tot parcursul vieții, precum și pentru luarea în considerare a ideilor și preocupărilor părților interesate la toate nivelurile. Este importantă pentru sensibilizarea cu privire la Strategia Europa 2020 pentru creștere economică și crearea de locuri de muncă, la cadrul strategic pentru cooperarea europeană în domeniul educației și formării profesionale (ET2020), la agendele de politică specifice precum procesul de la Bologna în învățământul superior sau procesul de la Bruges Copenhaga în educație și formare profesională (VET), precum și la strategia UE pentru tineret. Este vitală pentru asigurarea implicării active a părților interesate în punerea în aplicare a reformelor politicilor în diferitele țări, pentru promovarea participării lor la programul Erasmus+ și la alte programe europene, precum și pentru diseminarea rezultatelor politicii și ale programului și a bunelor practici prin intermediul rețelelor lor extinse de membri.

1. Scopuri și obiective

Obiectivul prezentei cereri este de a oferi sprijin structural, denumit subvenție de funcționare, organizațiilor nonguvernamentale europene (ONGE-uri) și rețelelor europene active în domeniul tineretului și care urmăresc următoarele obiective generale:

- sensibilizarea părților interesate cu privire la agenda de politică europeană în domeniul tineretului, în special la strategia UE pentru tineret;
- creșterea angajamentului părților interesate și a cooperării cu autoritățile publice pentru punerea în aplicare a politicilor și a reformelor în domeniul tineretului, în special a recomandărilor emise în cadrul Semestrului european;
- stimularea participării părților interesate în domeniul tineretului;
- stimularea implicării părților interesate în diseminarea acțiunilor și a rezultatelor politicii și programului, precum și a bunelor practici în rândul membrilor lor și nu numai.

Aceste scopuri ar trebui să fie integrate în mod clar în planurile de lucru, activitățile și publicațiile organizațiilor candidate.

Mai mult, organizațiile active în domeniul tineretului care vor fi susținute în cadrul prezentei cereri trebuie să desfășoare activități care urmăresc:

- să promoveze ocuparea forței de muncă a tinerilor, în special prin activități care stimulează dezvoltarea de competențe și de aptitudini prin educația nonformală;
- să stimuleze responsabilizarea tinerilor în societate și să încurajeze participarea lor la procesele de luare a deciziilor;
- să contribuie la dezvoltarea personală, socioeducațională și profesională a tinerilor din Europa;
- să contribuie la dezvoltarea activităților pentru tineret la nivel european, național, regional sau local;

- să contribuie la dezbateră despre/dezvoltarea de aspecte ale politicilor care afectează tinerii și organizațiile de tineret la nivel european, național, regional sau local;
- să promoveze învățarea interculturală, respectarea diversității și valori precum solidaritatea, egalitatea de șanse și drepturile omului în rândul tinerilor din Europa;
- să promoveze incluziunea în societate a tinerilor cu șanse reduse;
- să contribuie la punerea în aplicare a Declarației cu privire la promovarea cetățeniei și a valorilor comune ale libertății, toleranței și nediscriminării prin educație, adoptată la Paris pe data de 17 martie 2015, spre exemplu prin integrarea omogenă a promovării educației civice, a dialogului intercultural și a cetățeniei democratice în programele lor de muncă.

2. **Eligibilitatea**

2.1. *Candidați eligibili*

Prezenta cerere este deschisă pentru două categorii de organisme: organizații nonguvernamentale (ONGE-uri) și rețele din Uniunea Europeană (rețea informală).

În contextul cooperării cu societatea civilă în domeniul tineretului, se aplică următoarele definiții:

Categoria 1: O organizație nonguvernamentală europeană (ONGE) trebuie:

- să funcționeze prin intermediul unei structuri recunoscute formal, compusă din: (a) un organism/secretariat european (candidatul) înființat legal de cel puțin un an la data depunerii cererii, în una dintre țările eligibile; și (b) organizații/filiale naționale în cel puțin douăsprezece țări eligibile, care au o legătură statutară cu organismul/secretariatul european;
- să fie activă în domeniul tineretului și să desfășoare activități care sprijină punerea în aplicare a domeniilor de acțiune ale strategiei UE pentru tineret;
- să implice tinerii în conducerea și administrarea organizației.

Categoria 2: O rețea europeană (rețea informală) trebuie:

- să fie compusă din organizații non-profit autonome din punct de vedere juridic, active în domeniul tineretului și care desfășoară activități ce sprijină punerea în aplicare a domeniilor de acțiune ale strategiei UE pentru tineret;
- să funcționeze prin intermediul unui cadru informal de administrare compus din: (a) o organizație înființată legal de cel puțin un an la data depunerii cererii, într-una dintre țările eligibile cu funcții de coordonare și de sprijin al rețelei la nivel european (candidatul); și (b) alte organizații înființate în cel puțin douăsprezece țări eligibile;
- să implice tineri în conducerea și administrarea rețelei.

2.2. *Țări eligibile*

Sunt eligibile cererile depuse de entități juridice stabilite într-una dintre următoarele țări:

- statele membre ale UE: Austria, Belgia, Bulgaria, Croația, Cipru, Republica Cehă, Danemarca, Estonia, Finlanda, Franța, Germania, Grecia, Ungaria, Irlanda, Italia, Letonia, Lituania, Luxemburg, Malta, Țările de Jos, Polonia, Portugalia, România, Slovacia, Slovenia, Spania, Suedia, Regatul Unit;
- țările Asociației Europene a Liberului Schimb (AELS) membre ale Spațiului Economic European (SEE): Islanda, Liechtenstein, Norvegia;
- țările candidate pentru care s-a stabilit o strategie de preaderare în conformitate cu principiile generale și termenii și condițiile generale prevăzute în acordurile-cadru încheiate cu aceste țări în vederea participării la programele Uniunii Europene: fosta Republică iugoslavă a Macedoniei și Turcia.

3. **Activități**

Organismele candidate trebuie să prezinte un plan de lucru consistent care să integreze activități cu scop nelucrative desfășurate de tineri, care sunt adecvate pentru îndeplinirea obiectivelor cererii.

În special:

- programe de studii și activități nonformale și informale destinate tinerilor și lucrătorilor tineri;
- activități pentru dezvoltarea calitativă a activităților pentru tineret;

- activități pentru dezvoltarea și promovarea instrumentelor de recunoaștere și de transparență în domeniul tineretului;
- seminarii, întâlniri, ateliere de lucru, consultări, dezbateri ale tinerilor cu privire la politicile de tineret și/sau chestiuni europene;
- consultări cu tinerii în cadrul dialogului structurat în domeniul tineretului;
- activități pentru promovarea participării active a tinerilor la viața democratică;
- activități pentru promovarea învățării și înțelegerii interculturale în Europa;
- activități în domeniul mass-media și al comunicării și instrumente privind chestiuni de tineret și europene.

Nici agențiile naționale Erasmus+, nici organizațiile care au ca membri în principal agenții naționale Erasmus+ (2/3 sau mai multe) nu sunt organizații eligibile în baza prezentei cereri de propuneri.

4. Măsuri privind finanțarea

Prezenta cerere de propuneri oferă oportunitatea de a solicita subvenții anuale de funcționare.

Subvențiile anuale de funcționare se axează pe cooperarea pe termen scurt la nivel european. Cererile trebuie să includă un program de lucru detaliat pe 12 luni (program de lucru anual) pentru 2016, împreună cu informațiile necesare pentru calcularea subvenției.

Bugetul total alocat în anul 2016 pentru Cooperarea cu societatea civilă în domeniul tineretului este de 3 800 000 EUR, defalcat după cum urmează:

- 3 200 000 EUR – sumă rezervată pentru beneficiarii care au semnat acordurile-cadru de parteneriat pentru Cooperarea cu societatea civilă în domeniul tineretului în 2015 și, prin urmare, nu este disponibilă pentru această cerere de propuneri;
- 600 000 EUR – sumă disponibilă pentru candidații care depun cereri pentru subvenții anuale de funcționare în cadrul prezentei cereri de propuneri.

Subvenția anuală de funcționare maximă va fi de 35 000 EUR.

Cu titlu orientativ:

- pentru organismele din categoria 1 (ONGE-uri) dedicate exclusiv tineretului se va aloca aproximativ 70 % din bugetul disponibil;
- pentru organismele din categoria 1 (ONGE-uri) care au o sferă de activitate mai extinsă, dar care include o secțiune dedicată tineretului, se va aloca aproximativ 10 % din bugetul disponibil;
- pentru organismele din categoria 2 (rețele din Uniunea Europeană) dedicate exclusiv tineretului se va aloca aproximativ 20 % din bugetul disponibil.

Agenția își rezervă dreptul de a nu aloca toate fondurile disponibile.

5. Criterii de atribuire

Calitatea cererilor eligibile va fi evaluată pe baza următoarelor criterii ⁽¹⁾:

- relevanță (maximum 30 de puncte);
- calitatea conceperii și punerii în aplicare a planului de lucru (maximum 20 de puncte);
- profil, număr de participanți și țări implicate în activități (maximum 20 de puncte);
- impact, diseminare și durabilitate (maximum 30 de puncte).

Pentru a fi avute în vedere la finanțare, cererile trebuie să acumuleze:

- cel puțin 60 de puncte în total; și
- cel puțin jumătate din punctajul maxim pentru fiecare dintre criteriile de atribuire menționate mai sus (15 puncte pentru criteriile „relevanță” și „impact, diseminare și durabilitate”, 10 puncte pentru criteriile „calitatea conceperii și punerii în aplicare a planului de lucru” și „profil, număr de participanți și țări implicate în activități”).

⁽¹⁾ Pentru mai multe detalii cu privire la criteriile de atribuire, vă rugăm să consultați secțiunea 9 din Ghidul pentru candidați.

6. Prezentarea cererilor

Cererile trebuie redactate utilizând formularul online de cerere de subvenționare (eForm). Formularul online de cerere de subvenționare (eForm) este disponibil în limbile engleză, franceză și germană la următoarea adresă de internet: http://eacea.ec.europa.eu/documents/eforms_en și trebuie completat în mod corespunzător într-una dintre limbile oficiale ale Uniunii Europene.

Formularul online de cerere de subvenționare e-Form trebuie să fie depus online până la data de **26 noiembrie 2015**, orele 12:00 (amiază, ora Bruxelles-ului) și să includă anexa relevantă ⁽¹⁾:

1. Declarație pe propria răspundere

Anexele suplimentare obligatorii ⁽²⁾ trebuie să fie transmise prin e-mail la agenție în același termen.

7. Informații suplimentare

Cererile trebuie să respecte dispozițiile cuprinse în Ghidul pentru candidați – Cerere de propuneri EACEA/32/2015, disponibil pe internet la următoarea adresă:

https://eacea.ec.europa.eu/erasmus-plus/funding/civil-society-cooperation-in-field-youth-eacea322015_en.

⁽¹⁾ Orice alt document administrativ prevăzut în Ghidul pentru candidați trebuie transmis prin e-mail Agenției Executive pentru Educație, Audiovizual și Cultură până la 26 noiembrie 2015 (amiază, ora Bruxelles-ului) la următoarea adresă de e-mail: EACEA-YOUTH@ec.europa.eu.

⁽²⁾ Pentru mai multe detalii cu privire la anexele care trebuie depuse, vă rugăm să consultați secțiunea 14 din Ghidul pentru candidați.

PROCEDURI REFERITOARE LA PUNEREA ÎN APLICARE A POLITICII ÎN
DOMENIUL CONCURENȚEI

COMISIA EUROPEANĂ

Notificare prealabilă a unei concentrări

(Cazul M.7807 – Sun Capital/Finlays Horticulture)

Caz care poate face obiectul procedurii simplificate

(2015/C 338/06)

1. La 5 octombrie 2015, Comisia a primit o notificare a unei concentrări propuse în temeiul articolului 4 din Regulamentul (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽¹⁾, prin care întreprinderea Sun Capital Partners VI, L.P., controlată în ultimă instanță de întreprinderea Sun Capital Partners, Inc. („Sun Capital”, Statele Unite) dobândește, în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul privind concentrările economice, controlul unic asupra întreprinderilor Finlays Horticulture Investments Limited și Finlays Horticulture Holdings Limited (denumite în continuare, împreună, „Finlays Horticulture”, Regatul Unit), prin achiziționare de acțiuni.
2. Activitățile economice ale întreprinderilor respective sunt:
 - în cazul întreprinderii Sun Capital: investiții în societăți necotate prin achiziții prin împrumuturi, capital propriu, titluri de creanță și alte instrumente într-o varietate de sectoare din întreaga lume;
 - în cazul întreprinderii Finlays Horticulture: cultivarea, prelucrarea, comercializarea și distribuția de flori tăiate, legume preparate de calitate superioară și plante aromatice, în cadrul unei producții durabile.
3. În urma unei examinări prealabile, Comisia Europeană constată că tranzacția notificată ar putea intra sub incidența Regulamentului privind concentrările economice. Cu toate acestea, nu se ia o decizie finală în această privință. În conformitate cu Comunicarea Comisiei privind o procedură simplificată de analiză a anumitor concentrări în temeiul Regulamentului (CE) nr. 139/2004 al Consiliului ⁽²⁾, trebuie precizat că acest caz poate fi tratat conform procedurii prevăzute în comunicare.
4. Comisia Europeană invită părțile terțe interesate să îi prezinte eventualele observații cu privire la operațiunea propusă.

Observațiile trebuie primite de către Comisia Europeană în termen de cel mult 10 zile de la data publicării prezentei. Observațiile pot fi trimise Comisiei cu numărul de referință M.7807 – Sun Capital/Finlays Horticulture, prin fax (+32 22964301), prin e-mail, la adresa COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu, sau prin poștă, la următoarea adresă:

Commission européenne
Direction générale de la concurrence
Greffé des concentrations
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ JO L 24, 29.1.2004, p. 1 („Regulamentul privind concentrările economice”).

⁽²⁾ JO C 366, 14.12.2013, p. 5.

ALTE ACTE

COMISIA EUROPEANĂ

Publicarea unei cereri în temeiul articolului 50 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 al Parlamentului European și al Consiliului privind sistemele din domeniul calității produselor agricole și alimentare

(2015/C 338/07)

Prezenta publicare conferă dreptul de opoziție în temeiul articolului 51 din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽¹⁾.

DOCUMENT UNIC

„POLVORONES DE ESTEPA”**Nr. UE: ES-PGI-0005-01218 – 24.03.2014****DOP () IGP (X)****1. Denumire**

„Polvorones de Estepa”

2. Statul membru sau țara terță

Spania

3. Descrierea produsului agricol sau alimentar**3.1. Tipul de produs**

Clasa 2.3. Produse de panificație, produse de patiserie, produse de cofetărie, biscuiți

3.2. Descrierea produsului cărui a se aplică denumirea de la punctul 1

Denumirea „Polvorones de Estepa” se utilizează în mod tradițional pentru a desemna un tip de dulce de Crăciun fabricat în Estepa. Aceste dulciuri se fabrică pe baza aceleiași rețete de peste 100 de ani, fiind cunoscute sub numele de „Polvorones de Estepa”. Se pot găsi ambalate separat sau împreună cu alte dulciuri tipice de Crăciun.

Dulcele numit „polvorón” este o bucată de aluat copt, obținută prin amestecarea următoarelor materii prime: făină de grâu, untură de porc, zahăr pudră (zahăr tos), migdale, scorțișoară și arome naturale (lămâie sau vanilie), putându-se utiliza ca ingredient alternativ și cuișoarele.

În funcție de conținutul de migdale, „polvoronii” sunt clasificați ca:

- de casă;
- cu migdale/tradiționali.

Polvoronul are o culoare de brun ruminat și o textură fină, moale și crocantă, este compact la exterior și moale la interior, cu o suprafață ușor crăpată, și prezintă un gust plăcut. De asemenea, are o formă alungită, este acoperit cu zahăr în partea superioară și are dimensiunile maxime de 4 cm diametrul mic, 7 cm diametrul mare și 2,5 cm grosime, greutatea unei bucăți fiind de maximum 50 g.

În plus, produsele fabricate sub denumirea „Polvorones de Estepa” trebuie să respecte următorii parametri fizico-chimici:

- umiditate: sub 7,5 %;
- pH: sub 6,5.

3.3. Hrană pentru animale (doar în cazul produselor de origine animală) și materii prime (doar în cazul produselor prelucrate)

„Polvorones de Estepa” se fabrică din următoarele materii prime în cantitățile menționate: făină de grâu (40-50 %), untură de porc (20-25 %), zahăr pudră/tos (22-27 %), scorțișoară (0,1-1 %), arome naturale (0,01-1 %), cuișoare (0-1 %) și migdale (≥ 8 % pentru polvorón tradițional/cu migdale și ≥ 15 % pentru cel de casă).

3.4. Etape specifice ale producției care trebuie să se desfășoare în aria geografică delimitată

Procesul de fabricare începe cu selectarea materiilor prime.

⁽¹⁾ JO L 343, 14.12.2012, p. 1.

După o preparare adecvată a acestora, se procedează la frământarea amestecului, care este apoi tăiat pentru a forma bucățile ce urmează să fie coapte. În continuare, „Polvorones de Estepa” sunt supuse unui proces de răcire pentru a scădea temperatura produsului sub 10 °C, în vederea ambalării.

3.5. *Norme specifice privind felierea, răzuirea, ambalarea etc. a produsului la care se referă denumirea înregistrată*

Ambalarea trebuie să se facă în aria geografică, pentru a se menține calitatea produsului, evitând uscarea, râncezirea sau fărâmițarea acestuia din cauza fragilității sale etc. Produsul trebuie ambalat în mod individual imediat după fabricare, printr-una dintre metodele următoare:

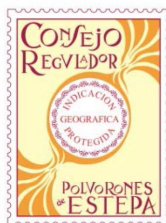
- mecanică, în linie automată de *flow pack*, în hârtie termosudabilă;
- manuală sau mecanică, în hârtie răsucită la ambele capete.

Această operațiune de ambalare trebuie realizată odată ce produsele s-au răcit, astfel încât să se păstreze caracteristicile fizico-chimice și organoleptice descrise la punctul 3.2, ameliorându-se astfel manipularea și evitându-se posibila condensare a vaporilor de apă în ambalajele individuale.

3.6. *Norme specifice privind etichetarea produsului la care se referă denumirea înregistrată*

Atât ambalajele individuale, cât și cutiile în care se pun doar produse protejate trebuie să poarte etichete pe care figurează în mod obligatoriu mențiunea „Indicación Geográfica Protegida”, denumirea „Polvorones de Estepa” și logoul denumirii înregistrate, reprodus mai jos.

În cazul cutiilor care conțin și alte produse, ce nu țin de indicația geografică protejată, produsele „Polvorones de Estepa” incluse pot fi identificate ca atare pe ambalajele individuale, putându-se utiliza în acest sens logoul IGP. Cu toate acestea, pe exteriorul ambalajului asortimentului trebuie să se menționeze prezența acestor produse în conținutul cutiei respective doar ca „Polvorones de Estepa IGP”, fără a se folosi logoul IGP.



4. **Delimitarea concisă a ariei geografice**

Localitatea Estepa, din provincia Sevilla.

5. **Legătura cu aria geografică**

Legătura „Polvorones de Estepa” cu aria geografică se bazează pe reputația produsului. Această reputație durează de mai mult de un secol, timp în care dulciurile respective au fost fabricate pe baza aceleiași rețete, ceea ce a făcut ca, direct sau indirect, o mare parte din populația din Estepa să se dedice fabricării acestora în perioada premergătoare Crăciunului, din septembrie până în decembrie.

„Polvorones de Estepa” își au originea în secolul al XVI-lea. Arhivele documentare ale mănăstirii Santa Clara de Estepa menționează angajarea de patiseri pentru a face față cererii din Sevilla sau din Madrid, unde se trimiteau produsele finite. În această mănăstire se păstrează izvoare referitoare la fabricarea „Polvorones de Estepa” pe baza unor rețete vechi, un amestec de cereale cu untura de porc rămasă de la sacrificările din decembrie, ceea ce explică consumul, încă de la începuturi, al acestor dulciuri în perioada Crăciunului. „Polvorones de Estepa” se fabricau în casă, folosindu-se forme care le dădeau aspectul pe care îl au și în ziua de azi.

Micaela Ruiz Téllez, cunoscută ca „La Colchona”, născută în Estepa în 1824 și decedată în 1901, este cea care a inventat polvoronul actual. Ea a avut ideea care va sta la baza „Polvorones de Estepa” astfel cum le cunoaștem astăzi, deoarece a reușit să obțină un produs care rămâne moale în interior, fără a se rupe, printr-o metodă de coacere care usca doar partea externă. În plus, a perfecționat și rafinarea și prăjirea făinii, făcând-o mai fină decât în rețeta inițială.

Există dovezi ale comercializării produsului sub denumirea protejată deja în cadrul celei de a treia ediții a târgului FERIA del Campo din Madrid, din 1959.

Următoarele mențiuni în publicații sunt de asemenea dovezi ale reputației produsului:

În „INVENTARIO ESPAÑOL DE PRODUCTOS TRADICIONALES”, proiect finanțat de Uniunea Europeană în scopul punerii în valoare a patrimoniului agroalimentar european, publicat în 1996, „Polvorones de Estepa” este inclus ca produs tradițional. De asemenea, „Polvorones de Estepa” sunt catalogați în cartea „CATALOGACIÓN Y CARACTERIZACIÓN DE LOS PRODUCTOS TÍPICOS AGROALIMENTARIOS DE ANDALUCÍA”.

În „GUÍA ALIMENTACIÓN MEDITERRÁNEA”, editată de Empresa Pública Desarrollo Agrario y Pesquero din cadrul Consejería de Agricultura y Pesca, „Polvorones de Estepa” se numără printre alimentele care corespund dietei mediteraneene, declarată în 2010 patrimoniu imaterial al umanității de către UNESCO.

În cele ce urmează sunt incluse câteva dintre nenumăratele mențiuni în presă:

- în revista „Gastronomía y Enología” (ianuarie 1987) se vorbește, în legătură cu „Polvorones de Estepa”, despre tradiția acestui produs și despre legătura sa cu localitatea Estepa, precum și despre prestigiul și renumele său;
- ziarul „El Correo de Andalucía” din 20 decembrie 1989 menționează „Polvorón de Estepa” și legătura acestuia cu Crăciunul;
- în revista „Alforja” din 30 septembrie 1989 se vorbește despre istoria „Polvorón de Estepa” și despre rețeta sa centenară;
- în revista „Financial Food” din octombrie 1991 s-a publicat o recenzie extinsă a dulciurilor din Estepa, menționându-se „Polvorón de Estepa”;
- în ziarele „Diario de Córdoba” din 7 decembrie 2007 și „ABC” din 26 decembrie 2008 întâlnim mențiuni referitoare la „Polvorón de Estepa” și la consumul acestuia în timpul sărbătorilor de Crăciun, fiind oferit drept cadou călătorilor de pe liniile AVE de cale ferată;
- în ziarul „The New York Times” din 27 decembrie 2013 se menționează polvoronul fabricat în localitatea Estepa, precum și rețeta, istoria și tradiția acestuia.

Trimitere la publicarea caietului de sarcini

[articolul 6 alineatul (1) al doilea paragraf din prezentul regulament]

Textul complet al caietului de sarcini al denumirii poate fi consultat la următoarea adresă:

http://www.juntadeandalucia.es/agriculturaypesca/portal/export/sites/default/comun/galerias/galeriaDescargas/cap/industrias-agroalimentarias/denominacion-de-origen/Pliegos/Pliego_Polvorones_Estepa.pdf

sau intrând direct pe pagina de pornire a site-ului web al Consejería de Agricultura, Pesca y Desarrollo Rural

(<http://www.juntadeandalucia.es/agriculturaypesca/portal>) și urmând ruta de acces: „Industrias Agroalimentarias”/„Calidad y Promoción”/„Denominaciones de Calidad”/„Productos de panadería y repostería”; caietul de sarcini se găsește la numele denumirii de calitate.

ISSN 1977-1029 (ediție electronică)
ISSN 1830-3668 (ediție tipărită)



Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

RO